

TAPASI • TAPAS

JAJČEVEC, TOFU, ISTRSKA TAPENADA

Melanzane, tofu, tapenade istriana
Aubergine, Tofu, istrische Tapenade
Eggplant, tofu, Istrian tapenade

5,5 €

ISTRSKA SUHA KLOBASA, ARTIČOKE, OVČJI SIR

Salsiccia istriana, carciofo, formaggio di capra
Istrische Wurst, Artischocke, Ziegenkäse
Istrian sausage, artichoke, goat cheese

5,6€

BRUSKETA S PARADIŽNIKOM, KREMA ARTIČOKE, KOZICA

Bruschetta con pomodoro, crema di carciofo, gambero
Bruschetta mit Tomate, Artischockencreme und Garnele
Bruschetta with tomato, artichoke cream and prawn

5,5 €

OCVRTE SARDELE V KOZARCU Z REMULADNO OMAKO

Sardine fritte in bicchiere con maionese e salsa di
capperi
Gebratene Sardinen in einem Glas mit Mayonnaise und
Kapernsauce
Fried sardines in a glass with mayonnaise and capers
sauce

4,50€

BOŠKARINČKOV TAPAS (BURGER)

Tapas con boscarino
Istrische Rindfleisch-Tapas
Istrian beef tapas

5,5 €

HRUSTLJAVA PIŠČANČJA BEDRCA, KORUZA, KOKICE, ŠPINAČA

Cosce di pollo croccanti, mais, popcorn, spinaci
Knusprige Hähnchenschenkel, Mais, Popcorn, Spinat
Crispy chicken legs, corn, popcorn, spinach

5,50 €

BURGERJI • BURGERS

B-BURGER

Burger con boscarino
Istrian beef burger
Istrischer Rindfleischburger

12,00€

HLADNE PREDJEDI

PRIMI PIATTI • KALTE VORSPEISE • COLD STARTERS

BOŠKARINOV KARPAČO

Carpaccio con boscarino
Istrische Rindfleisch-Carpaccio
Istrian beef carpaccio

12,50 €

ISTRSKA DILCA

Piatto istriano
Istrische Aufschnitte
Istrian cold-cuts

10,50 €

BAKALA NA BELO, POLENTA, KROMPIR

Crema di baccalà, polenta, patate
Kabeljauaufstrich, Polenta, Kartoffeln
Salt-cod spread, polenta, potatoes

8,00€

KARPAČO HOBOTNICE, LUBENICA, LIMONA, MAJONEZA

Carpaccio di polpo, anguria, limone, maionese
Octopus Carpaccio, Wassermelone, Zitrone, Mayonnaise
Octopus carpaccio, watermelon, lemon, mayonnaise

12,50 €

TATAR RDEČE TUNE, LIMETA, ZELENA, TAPIOKA

Tartare di tonno rosso, lime, sedano, tapioka
Roter Thunfisch Tartar, Limette, Sellerie, Tapioka
Red tuna tartare, lime, celery, tapioka

14.50 €

JUHE

ZUPPE • SUPPEN • SOUPS

BOBIČI S PREKAJENIM MESOM

Minestra istriana con fagioli e mais
Bohntopf mit Mais
Bean and corn minestrone

5,50€

ZELENJAVNA JUHA

Zuppa di verdure
Gemüsesuppe
Vegetable soup

4,50 €

TOPLE PREDJEDI SECONDI PIATTI • WARME VORSPEISE • WARM STARTERS

RAVIOLI POLNJENI Z BAKALAJEM V BELI OMAKI S KOROMAČEM

Ravioli di baccalà con finocchi e besciamella
Kabeljau-Ravioli mit Fenchel und weißer Sauce
Salt-cod ravioli with fennel and white sauce

10,50 €

RIŽOTA Z MORSKIMI SADEŽI

Risotto con frutti di mare
Risotto mit Meeresfrüchten
Seafood risotto

10,50 €

PLJUKANCI Z ISTRSKO ŠALŠO (PARADIŽNIK, OLIVE, KAPRE, SARDELNI FILE)

Pasta con salsa istriana (pomodoro, olive, capperi, acciughe)
Pasta mit istrischer Sauce (Tomaten, Oliven, Kapern, Sardellen)
Pasta with Istrian sauce (tomato, olives, capers, anchovies)

8,50 €

ISTRSKI FUŽI S SVEŽIMI TARTUFI

Fusi - pasta istriana con tartufi
Fuži - istrische Nudeln mit Trüffelsauce
Fuži - Istrian noodles with truffles

12,50 €

GLAVNE JEDI PIATTI PRINCIPALI • HAUPTGERICHTE • MAIN DISHES

BIŠTEKA ISTRIANA V VINSKEM TOČU

Bisteccha istriana con salsa al vino
Istrisches Steak mit Weinsauce
Istrian steak with wine sauce

19,50 €

SVINJSKI FILE Z LIMONO IN ARTIČOKO

Filetto di maiale al limone e carciofi
Schweinefilet mit Zitrone und Artischocken
Pork fillet with lemon and artichokes

13,50 €

PEČENA SVINJSKA REBRA Z BBQ OMAKO

Costolette di maiale con salsa barbecue
BBQ Schweinerippchen
BBQ pork ribs

14,50 €

TUNIN STEAK PEČEN NAD ŽERJAVICO Z MEDITERANSKIM PESTOM

Bistecca di tonno alla brace con pesto mediterraneo
Thunfischsteak über Glut mit mediterranem Pesto gebacken
Tuna steak baked over embers with Mediterranean pesto

19,50 €

FISH & CHIPS

12,50 €

ZA OTROKE PER BAMBINI • FÜR KINDER • FOR KIDS

OCVRTI PIŠČANČJI MEDALJONI, PEČEN KROMPIR, MAJONEZNA OMAKA

Bocconcini di pollo con patatine fritte e maionese
Hühnernuggets mit Pommes Frites und Mayonnaise
Chicken nuggets with French fries and mayonnaise

7,50 €

SOLATE INSALATE • SALATEN • SALADS

SOLATNI KROŽNIK S TUNO

Insalata con tonno
Thunfischsalat
Tuna salad

8,00 €

SOLATNI KROŽNIK Z OCVRTIMI PIŠČANČJIMI MEDALJONI

Insalata con bocconcini di pollo fritti
Salat mit Hühnernuggets
Salad with chicken nuggets

8,00 €

SOLATNI KROŽNIK Z AVOKADOM IN TOFUJEM

Insalata con avocado e tofu
Salat mit Avocado und Tofu
Salad with avocado and tofu

8,00 €

SLADICE DOLCI • DESSERTS

VEGANSKA ČOKOLADA

Cioccolato vegano
Vegane Schokolade
Vegan chocolate

6,00 €

CHEESECAKE Z BOROVMICAMI

Cheesecake ai mirtilli
Käsekuchen mit Blaubeeren
Cheesecake with blueberries

6,00 €



Vse cene so v evrih in vključujejo DDV.
Cenik velja od 3. 7. 2020. • Tutti i prezzi
sono in Euro. L'I.V.A. e inclusa nel prezzo.
Il listino prezzi e valido dal 3. 7. 2020. •
Alle Preise sind in Euro inklusive MWST.
Preisliste gultig ab dem 3. 7. 2020. • All
prices are in euros and are inclusive of
V.A.T. The price list is valid from 3th of July
2020. • Цены указаны в Евро и с учетом
НДС. Прейскурант действителен с 3. 7.
2020.

Istrabenz Turizem d.d.
Obala 33, SI-6320 Portorož-Portorose,
Slovenija